

# Informe Gastos

Numero de poliza

303-0707168



Cliente

AGROCENTRO

Monto de transferencia

Q2,767.76

|                     | Monto     | Recibo/Factura |                    | Monto   | Recibo/Factura |
|---------------------|-----------|----------------|--------------------|---------|----------------|
| Custodio:           | Q0.00     |                | Bascula:           | Q0.00   |                |
| Cuadrilla:          | Q0.00     |                | Olrta:             | Q46.76  | 517243         |
| Montacarga:         | Q0.00     |                | Muellaje:          | Q0.00   |                |
| Marchamo:           | Q0.00     |                | Demoras:           | Q0.00   |                |
| Almacenaje:         | Q0.00     |                | Carta Correccion:  | Q0.00   |                |
| Parqueo:            | Q0.00     |                | THC:               | Q0.00   |                |
| Revision:           | Q2,450.00 | 44011          | Maga:              | Q0.00   |                |
| ATC/circulacion:    | Q0.00     |                | Alimentos:         | Q0.00   |                |
| Autenticas:         | Q0.00     |                | Corroboracion:     | Q0.00   |                |
| DCS:                | Q0.00     |                | Otros:             | Q285.00 | 1027562        |
| Documentos:         | Q0.00     |                | Tl.Ext portuaria : | Q0.00   |                |
| Multas:             | Q0.00     |                | Fotocopias:        | Q0.00   |                |
| Rev no Instructiva: | Q0.00     |                | Condicion:         | Q0.00   |                |
| Detencion:          | Q0.00     |                | Collect:           | Q0.00   |                |
| Despacho:           | Q0.00     |                | ATC:               | Q0.00   |                |

Total: Q2,761.76

Vuelto: Q6.00

Forma de vuelto

TRANSFERENCIA

Numero



APLITEC

15:37

## APLICACIONES TECNICAS, S. A.

APLICACIONES TECNICAS, SOCIEDAD ANONIMA  
3 AVENIDA 2 Y 3 CALLE ZONA 1 RESINTO PORTUARIA QUETZAL KILOMETRO  
102 AUTOPISTA PUERTO QUETZAL SAN JOSE, ESCUINTLA  
TELEFONO: 7797-7977  
aplitec.gt@gmail.com

A 044011

FACTURA Serie A

No. 44011

NIT: 1494170-8

|            |                                             |       |      |      |          |
|------------|---------------------------------------------|-------|------|------|----------|
| Fecha:     | 04                                          | ENERO | 2021 | NIT: | 283405-7 |
| Nombre:    | AGROCENTRO, SOCIEDAD ANONIMA                |       |      |      |          |
| Dirección: | 14 CALLE 3-01 ZONA 9, GUATEMALA, GUATEMALA. |       |      |      |          |

| DESCRIPCION                                                |                                                                | IMPORTE           |
|------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-------------------|
| 1                                                          | REVISION INTRUSIVA CONT. DE IMPORTACION "MAGA"<br>FSCU371232-7 | 1,900.00          |
| 1                                                          | TRAZABILIDAD Y LOGISTICA                                       | 200.00            |
| 1                                                          | USO DE ANDÉN DE REVISIÓN                                       | 150.00            |
| 1                                                          | DIA DE PARQUEO VALIDO AL:<br>04/01/2021 A LAS 22:00 HRS        | 150.00            |
| 1                                                          | MARCHAMIO APLITEC<br>01744                                     | 50.00             |
| SUJETO A PAGOS TRIMESTRALES                                |                                                                |                   |
| TOTAL EN LETRAS:<br>DOS MIL CUATROCIENTOS CINCUENTA 00/100 |                                                                | TOTAL Q. 2,450.00 |

APLICACIONES TECNICAS, S. A.  
CAJ  
05 ENE 2021  
DO

FORGUAT NIT: 4857808-8 - PBX: 2226-6660 AUTORIZADO SEGUN RESOLUCION No. 2019-1-61-752793  
25,000 J. SERIE A DEL No. 37,501 AL No. 62,500 DEL 21-02-2019 SAT. VENCE: 21-02-2021 OP. 0219174  
ORIGINAL-CLIENTE • DUPLICADO (AMARILLO)-CONTABILIDAD • TRIPLICADO (CELESTE)-ARCHIVO



PUERTO QUETZAL

ORGANISMO INTERNACIONAL  
REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)  
SERVICIO INTERNACIONAL DE TRATAMIENTOS CUARENTENARIOS (SITC)  
INTERNATIONAL REGIONAL  
ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH (OIRSA)  
QUARANTINE TREATMENTS INTERNATIONAL SERVICES (SITC)

00517243

# CONSTANCIA DE TRATAMIENTO CUARENTENARIO / PROOF OF QUARANTINE TREATMENT PQ No. 517243

|                                                                                                                        |  |                                                                    |  |                                                                                                                              |  |                                                             |  |                |  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------|--|----------------|--|
| Lugar y fecha:<br>Document Place and date: 30/12/2020                                                                  |  | Fecha inicio tratamiento:<br>Treatment started on date: 30/12/2020 |  | Hora:<br>Time: 10:26 AM                                                                                                      |  | Fecha finalización tratamiento:<br>Treatment ended on date: |  | Hora:<br>Time: |  |
| <input type="checkbox"/> Importador / Importer<br><input checked="" type="checkbox"/> Exportador / Exporter            |  | Nombre: AGROCENTRO, S.A.                                           |  |                                                                                                                              |  |                                                             |  |                |  |
| TERRESTRE / LAND                                                                                                       |  | AEREO / AIR                                                        |  | MARITIMO / MARINE                                                                                                            |  |                                                             |  |                |  |
| Tipo de Transporte: Marítimo                                                                                           |  | Tipo de Aeronave:                                                  |  | Nombre del Vapor:                                                                                                            |  |                                                             |  |                |  |
| Placa:                                                                                                                 |  | Matrícula:                                                         |  | No. de Viaje:                                                                                                                |  |                                                             |  |                |  |
| Registro plate:                                                                                                        |  | Registration number:                                               |  | Trip No.                                                                                                                     |  |                                                             |  |                |  |
| Origen: Malaysia                                                                                                       |  | Procedencia: Malaysia                                              |  | Destino: Guatemala                                                                                                           |  |                                                             |  |                |  |
| Tipo de Tratamiento / Type of treatment: ASPERSIÓN MARITIMA                                                            |  | Químico utilizado: INTERCEPT                                       |  | Dosis: 10 c.c./litro de agua                                                                                                 |  |                                                             |  |                |  |
| Concentración:                                                                                                         |  | Chemical used:                                                     |  | Dose:                                                                                                                        |  |                                                             |  |                |  |
| Volumen tratado: 0 m3                                                                                                  |  | Cantidad de Químico utilizado: 0                                   |  | Temperatura ambiente: 0 °C                                                                                                   |  |                                                             |  |                |  |
| Tiempo de exposición: 0                                                                                                |  | Tiempo de aereación: 0                                             |  | Room temperature:                                                                                                            |  |                                                             |  |                |  |
| Producto tratado: 1 Contenedor 20                                                                                      |  | Peso / volumen / unidades: 0                                       |  | Motivo del tratamiento: 0                                                                                                    |  |                                                             |  |                |  |
| Fecha y No. orden de tratamiento de Cuarentena:                                                                        |  | Treatment Purpose:                                                 |  |                                                                                                                              |  |                                                             |  |                |  |
| Observaciones: 1*20 PSCU3712327                                                                                        |  |                                                                    |  |                                                                                                                              |  |                                                             |  |                |  |
| <br>RONY YOVANY PALMA REYES<br>NOMBRE, FIRMA Y SELLO JEFE PUESTO SITC /<br>NAME, SIGNATURE AND SEAL OF SITC POST CHIEF |  |                                                                    |  | <br>CUARENTENA<br>NOMBRE, FIRMA Y SELLO OFICIAL DE CUARENTENA AGROPECUARIA<br>NAME, SIGNATURE AND SEAL OF QUARANTINE OFFICER |  |                                                             |  |                |  |



02060000517243

|                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------|--|
| <br>ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA<br>COMPROBANTE DE PAGO<br>INTERNATIONAL REGIONAL ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH<br>RECEIPT                                                                         |  | PQ No. 517243                                                                    |  |
| RECIBI DE: AGROCENTRO, S.A.<br>RECEIVED FROM:<br>LA CANTIDAD DE: CUARENTA Y SEIS CON 76/100 Quetzales<br>THE AMOUNT OF:<br>EN CONCEPTO DE: CAMIONES (6 equiv a 20") - ASP<br>FOR:<br>CANCELADO EN: PUERTO QUETZAL, 30/12/2020<br>PAID IN: |  | POR Q / FOR Q ***46.76<br>TIPO DE CAMBIO: 7.79382<br>EXCHANGE RATE:<br>QUETZALES |  |
| EFECTIVO/CASH: <input type="checkbox"/> CREDITO/CREDIT: <input checked="" type="checkbox"/> CHEQUE No./CHECK No.:<br>BANCO/BANK:                                                                                                          |  |                                                                                  |  |
| LUGAR Y FECHA / PLACE AND DATE<br>Elfrain Xona<br>NOMBRE COLECTOR SITC / SITC COLLECTOR NAME                                                                                                                                              |  | FIRMA / SIGNATURE<br><br>SELLO / SEAL<br>                                        |  |
| CANCELA VALOR DE TRATAMIENTO / PAYMENT FOR TREATMENT COST<br>ORIGINAL CLIENTE (ADQUIRIENTE)                                                                                                                                               |  |                                                                                  |  |



02060000517243



BOLET

1. Usuario:

2. Puesto:

5. Product

6. País de

8. Cantida

10. Cantid

11. Peso p

12. Identifi

13. Identifi

15. Identifi

17. Ager

18. Perr

OBSER

20. Nue

21. Se t

22. Se c

23. Se

24. Nú

25. Me

CORRELATIVO CGC No. 6,208  
REC-PQ-OIRSA-CC  
Organismo Internacional Regional  
de Sanidad Agropecuaria  
OIRSA  
SERVICIO DE PROTECCIÓN AGROPECUARIA  
Puesto: PUERTO QUETZAL  
RECIBO DE INGRESOS VARIOS ELECTRONICO  
AUTORIZADO RESOLUCION CGC MIP/003420  
GESTION 402685 DE FECHA 07/10/2019  
CORRELATIVO No. 01-2019  
DE FECHA 20/11/2019  
ENVÍO FISCAL 4-A1-CCC 16300  
DE FECHA 20/11/2019  
AUTORIZADO DEL 1 AL 18,000  
LIBRO AB2 FOLIO 336  
ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL  
DE SANIDAD AGROPECUARIA  
NIT. 244202-7  
Nombre: AGROCENTRO, S.A.

NIT: 244202-7  
Dirección: 14 CALLES-01 ZONA 5  
GUATEMALA

Fecha: 04/01/2021 Hora: 20:43:40

SERVICIO:

26. T MAYOR DE 15,001 KILOGRAMOS DE  
27. T CARGA. INCLUYE SEMILLAS  
SEXUALES Y ASEXUALES.

OBS

TOTAL GT 265.00  
265.00

ORIGINAL: BLANCO ENTERANTE  
DUPLICADO: AMARILLO - RENDICIÓN DE CUENTAS

BOLETA INSPECCION No. 1027562  
No. DEPÓSITO / AUTO 34620123

No Viaje

Banco

Fecha Visita

Hora Visita

Movimiento

Total en Letras:

DOSCIENTOS SESENTA Y CINCO EXACTOS

Poni

USUARIO: MILTON IVAN MORALES VALLADARES

ADERÍA Y ALIMENTACIÓN

AGROPECUARIA

Nº 1027562



S DE CUARENTENA VEGETAL Y ANIMAL

AD ANONIMA

ción: ☐Tránsito: ☐

/21

4. Hora:

15:01/15:17

80 SC

procedencia / destino: MX / GT

1

9. Peso:

20,480.00 kgs.

480.000 kg

FSCU 3712327

14. No. De viaje:

16. No. De vuelo:

19. No. Marchamo origen: FJ09149651  
SAT-6T 2909998

ero:

01744

tidad: Lbs:

No. Boleta de muestreo:

Si ☐No ☒

No. Formulario de intercepción:

No. Guía correo:

- Rechazo ☐- Tratamiento ☐- Liberación ☒

x medida:

roducto:

Dosis:

No. Certificado de tratamiento:

2020

30/1/21

10:39

2022

20 lts c/u.

Exposición: F

Sol. de insp. F

Cont. en tiempo F

SAT

DAT

Liberación: SAOSE F

Edwin Bonilla

Nombre, firma del usuario

15 Vista Hermosa I - PBX: (502) 2294-0404  
oirsa.org - Guatemala, C.A. 01015